



Ассамблея

Distr.: General
10 June 2019
Russian
Original: English

Двадцать пятая сессия

Кингстон, 1–26 июля 2019 года

Пункт 10 предварительной повестки дня*

Осуществление стратегического плана

Международного органа по морскому дну на

период 2019–2023 годов

Проект высокоуровневого плана действий Международного органа по морскому дну на период 2019–2023 годов

Записка Генерального секретаря

1. Стратегический план Международного органа по морскому дну на период 2019–2023 годов (ISBA/24/A/10, приложение) включает девять стратегических направлений, призванных позволить Органу выполнять порученные ему задачи. Для того чтобы Орган сумел достичь этих целей, секретариат разработал высокоуровневый план действий, который предусматривает конкретные действия и увязывает стратегию Органа с работой различных его органов (см. приложения I и II).
2. Высокоуровневый план действий также устанавливает на период 2019–2023 годов приоритеты в отношении осуществления намеченных действий.
3. Следует подчеркнуть, что высокоуровневый план действий не создает для членов Органа и занимающихся разведкой контракторов какие-то новые обязанности или обязательства, не предусматриваемые в Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву и Соглашении об осуществлении части XI Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву от 10 декабря 1982 года. Кроме того, для обеспечения гибкости, необходимой для осуществления стратегического плана, высокоуровневый план действий можно будет при необходимости корректировать.
4. Высокоуровневый план действий будет дополняться показателями результативности (их проект см. в документе ISBA/25/A/5), выработанными для того, чтобы оценивать результативность Органа при осуществлении им стратегических направлений. При этом что эти показатели плотно соотносятся с намеченными действиями, их предполагается использовать исключительно для того, чтобы отслеживать прогресс в осуществлении стратегических направлений.

* ISBA/25/A/L.1/Rev.1.



Результативность Органа в выполнении высокоуровневых действий будет отслеживаться и фиксироваться с помощью отдельных показателей, выработанных по итогам наблюдения за тем, как будет происходить в течение двухгодичного периода выполнение запланированных мероприятий, относящихся к этим действиям (см. приложение II).

5. Осуществление стратегического плана также потребует составления секретариатом бизнес-плана, который позволит увязать между собой его работу, стратегический план и будущий результатно-ориентированный бюджет Органа. Вместе с перечнем мероприятий, включенным в высокоуровневый план действий, бизнес-план секретариата будет служить основой для определения бюджетных потребностей Органа начиная со следующего финансового периода, т.е. 2021–2022 годов.

Приложение I

Стратегические направления и соответствующие им высокоуровневые действия

No. Стратегическое направление	Высокоуровневое действие
1 Исполнение роли Органа в глобальном контексте	
1.1 Ориентировать свои программы и инициативы на достижение тех целей в области устойчивого развития, которые имеют отношение к его мандату	1.1.1. Корректировать программы и инициативы Органа для эффективного содействия достижению целей и задач Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, в особенности цели 14 1.1.2. Следить за тем, чтобы программы и инициативы Органа были адекватны целям и задачам Повестки дня на период до 2030 года, в особенности цели 14, а в случае необходимости — предлагать корректировки
1.2 Создавать и укреплять стратегические альянсы и партнерства с соответствующими субрегиональными, региональными и глобальными организациями, добиваясь более эффективного сотрудничества в области сохранения и устойчивого использования океанических ресурсов в соответствии с Конвенцией Организации Объединенных Наций по морскому праву и международным правом, включая в подходящих случаях объединение ресурсов и финансов, в частности при проведении морских научных исследований, во избежание дублирования усилий и для обеспечения синергизма	1.2.1. Создавать партнерства для развития сотрудничества с Организацией Объединенных Наций, в том числе через координационный механизм «ООН-океаны», по вызывающим взаимный интерес вопросам и предоставлять соответствующие соображения и рекомендации 1.2.2. Сотрудничать с Межправительственной океанографической комиссией Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры в планировании и проведении Десятилетия Организации Объединенных Наций, посвященного науке об океане в интересах устойчивого развития, в частности по вопросам, касающимся осуществления морских научных мероприятий в Районе 1.2.3. Создавать, сообразуясь с Конвенцией и международным правом, партнерства для развития сотрудничества с соответствующими международными организациями по вызывающим взаимный интерес вопросам и предоставлять соответствующие соображения и рекомендации 1.2.4. Рассматривать проблемы общего характера, возникающие в связи с деятельностью в Районе, сообразуясь при этом с Конвенцией и международным правом и принимая во внимание роль Органа 1.2.5. Пропагандировать и популяризировать роль и конкретный мандат Органа в том, что касается сохранения и устойчивого использования океанических ресурсов и морского биоразнообразия
1.3 Формировать комплексный и инклюзивный подход к разработке общего наследия на благо всего человечества,	1.3.1. Обеспечивать, чтобы деятельность в Районе осуществлялась на благо всего человечества

сбалансированно учитывающий все три компонента устойчивого развития

1.4 Содействовать эффективному и единообразному осуществлению международно-правового режима Района, включая нормы, правила и процедуры Органа, и уделять особое внимание потребностям развивающихся государств

1.5 Укреплять сотрудничество и координацию с другими соответствующими международными организациями и вовлеченными сторонами, чтобы содействовать «разумному взаимосогласованию» разных видов деятельности в Районе и других мероприятий в морской среде и эффективно защищать законные интересы членов Органа и контракторов, равно как и прочих пользователей морской среды

2 Укрепление базы, регулирующей деятельность в Районе

2.1 Принять нормы, правила и процедуры, охватывающие все фазы разведки и разработки глубоководных полезных ископаемых на основе наиболее достоверной информации и в соответствии с политикой, целями, критериями, принципами и положениями, сформулированными в Конвенции и в Соглашении 1994 года об осуществлении части XI Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву от 10 декабря 1982 года

2.2 Обеспечить, чтобы нормы, правила и процедуры, регулирующие разработку полезных ископаемых, учитывали передовые методы экологического обустройства и подкреплялись здоровыми коммерческими принципами, поощряя инвестирование по «единым правилам игры»

2.3 Обеспечивать, чтобы правовая база деятельности в Районе адаптировалась и подстраивалась под новые технологии,

1.4.1. Активно взаимодействовать с членами, добиваясь эффективного и единообразного применения соответствующих правовых документов в практике государств

1.4.2. Выявлять специфические вызовы, с которыми сталкиваются развивающиеся государства, и рекомендовать пути и средства их преодоления

1.5.1. Поощрять и укреплять диалог между государствами, соответствующими международными организациями и вовлеченными сторонами, чтобы содействовать применению практических инструментов для «разумного взаимосогласования» разных видов деятельности в Районе и других мероприятий в морской среде

2.1.1. Содействовать разработке норм, правил и процедур, охватывающих все фазы глубоководной добычной деятельности

2.1.2. Отслеживать и подвергать обзору действие норм, правил и процедур, обеспечивая их соответствие политике, целям, критериям, принципам и положениям, сформулированным в Конвенции и Соглашении 1994 года

2.1.3. Уточнять роли и обязанности различных вовлеченных сторон, в частности Органа, поручившихся государств и государств флага

2.2.1. Подвергать обзору нормы, правила и процедуры, регулирующие разработку полезных ископаемых, следя за тем, чтобы они учитывали передовую отраслевую практику и удачные наработки, обеспечивающие экологически ответственное управление, с целью поощрять инвестирование по «единым правилам игры» и чтобы используемые в них термины были ясными и последовательными

2.3.1. Отслеживать происходящие события и следить за адекватностью правовой базы деятельности в Районе

- информацию и знания, а также затрагивающие Район сдвиги в международном праве, в частности в международно-правовых нормах, касающихся юридической и материальной ответственности
- 2.4 Обеспечить, чтобы регулятивная база надлежаще учитывала и поощряла участие развивающихся государств в деятельности в Районе в соответствии с Конвенцией и Соглашением 1994 года
- 2.5 Продвигать развитие регулятивной базы деятельности в Районе с учетом тенденций и событий, относящихся к глубоководной добычной деятельности на морском дне, включая объективный анализ конъюнктуры на мировом рынке металлов, а также цен на металлы и соответствующих тенденций и перспектив, посредством предсказуемого процесса, который отмечается четкостью сроков, строится на консенсусе и позволяет вовлеченным сторонам надлежаще вносить свой вклад
- 2.6 Провести изучение потенциального воздействия добычи полезных ископаемых в Районе на экономику развивающихся государств — производителей этих полезных ископаемых на суше, которые, вероятно, могут сильнее всех пострадать, с целью сведения до минимума их трудностей и оказания им помощи в приспособлении экономики — с учетом работы, проделанной в этом отношении Подготовительной комиссией для Международного органа по морскому дну и Международного трибунала по морскому праву (Соглашение 1994 года, приложение, разд. 1, п. 5 e)),— и разработать возможные критерии для экономической помощи
- 3 Защита морской среды**
- 3.1 Постепенно разрабатывать, внедрять и подвергать обзору адаптивную, практическую, технически выполнимую и опирающуюся на передовые природоохранные методы регулятивную базу для защиты морской среды от вредных последствий, которые могут возникнуть в результате деятельности в Районе
- 2.3.2. Обеспечивать, чтобы нормы, правила и процедуры, регулирующие разработку полезных ископаемых, отражали внедрение адаптивной системы управления
- 2.4.1. Подвергать обзору регулятивную базу, следя за тем, чтобы она надлежаще учитывала интересы развивающихся государств и поощряла их участие в деятельности в Районе
- 2.5.1. Регулярно проводить оценку и анализ тенденций и сдвигов в глубоководной добычной деятельности на морском дне
- 2.6.1. Выяснять потенциальное воздействие добычи полезных ископаемых в Районе на экономику развивающихся государств — производителей на суше и разрабатывать возможные критерии для оказания экономической помощи
- 3.1.1. Разрабатывать регулятивную базу для защиты морской среды от вредных последствий, которые могут возникнуть в результате деятельности в Районе
- 3.1.2. Внедрять регулятивную базу для защиты морской среды от вредных последствий, которые могут возникнуть в результате деятельности в Районе

- 3.2 Разрабатывать, внедрять и подвергать обзору региональные экологические оценки и региональные планы экологического обустройства для всех минерагенических провинций в Районе, где ведется разведка или разработка, дабы обеспечить адекватную защиту морской среды, как того требуют, в частности, статья 145 и часть XII Конвенции
- 3.2.1. Составлять региональные экологические оценки и региональные планы экологического обустройства для всех минерагенических провинций в Районе, где ведется разведка или разработка
- 3.2.2. Действуя в сотрудничестве с контракторами, поручившимися государствами и другими соответствующими вовлеченными сторонами, способствовать внедрению региональных планов экологического обустройства для всех минерагенических провинций в Районе, где ведется или будет вестись разведка или разработка
- 3.2.3. Следить за внедрением региональных планов экологического обустройства (в том числе выявляя обнаружившиеся вызовы и сложности) для всех минерагенических провинций в Районе, где ведется или будет вестись разведка или разработка
- 3.2.4. Поощрять и стимулировать стратегические партнерства для поддержки работы Органа над составлением региональных экологических оценок и региональных планов экологического обустройства, их внедрением и отслеживанием их действия
- 3.3 Обеспечивать публичный доступ к экологической информации, поступающей, в том числе, от контракторов, и надлежащее участие вовлеченных сторон
- 3.3.1. Облегчать публичный доступ к неконфиденциальной экологической информации
- 3.3.2. Поощрять участие вовлеченных сторон в выработке и обзоре регулятивной базы, принятой в интересах защиты морской среды
- 3.4 Разрабатывать научно и статистически продуманные программы и методики мониторинга для оценки того, насколько деятельность в Районе может нарушить экологическое равновесие морской среды
- 3.4.1. Разрабатывать продуманные программы и методологии мониторинга для оценки того, насколько деятельность в Районе может нарушить экологическое равновесие морской среды
- 3.4.2. Подвергать обзору адекватность мониторинговых программ и методологий
- 3.4.3. Поощрять и стимулировать стратегические партнерства для поддержки работы Органа над составлением продуманных мониторинговых программ и методологий

3.5 Разрабатывать соответствующие правила, процедуры, программы и методологии мониторинга в целях предотвращения, сокращения и сохранения под контролем загрязнения морской среды, других опасностей для нее и нарушений ее экологического равновесия, предотвращения ущерба флоре и фауне морской среды и выполнения соответствующих требований, связанных с защитой морской среды, содержащихся в части XII Конвенции

3.5.1. Действуя в сотрудничестве с подрядчиками, поручившимися государствами и другими вовлеченными сторонами, осуществлять мониторинг загрязнения морской среды и угрожающих ей опасностей в результате деятельности на морском дне, проводимой в Районе

3.5.2. Подвергать обзору правила, процедуры и мониторинговые программы и методологии, призванные предотвращать, сокращать и сохранять под контролем загрязнение морской среды, другие опасности для нее и нарушения ее экологического равновесия, чтобы не допускать ущерба флоре и фауне морской среды

3.5.3. Выполнять соответствующие требования в отношении защиты морской среды, содержащиеся в части XII Конвенции

3.5.4. Поощрять и стимулировать стратегические партнерства для поддержки работы Органа над составлением правил, процедур и мониторинговых программ и методологий

4 Содействие проведению и поощрение морских научных исследований в Районе

4.1 Продолжать содействовать проведению морских научных исследований в связи с деятельностью в Районе и поощрять их, уделяя особое внимание исследованиям, касающимся экологических последствий деятельности в Районе

4.1.1. Активно стимулировать и поощрять проведение морских научных исследований в связи с деятельностью в Районе

4.1.2. Стимулировать и поощрять исследования, касающиеся экологических последствий деятельности в Районе

4.1.3. Создавать стратегические альянсы и партнерства с правительствами, международными организациями, подрядчиками и другими соответствующими вовлеченными сторонами для продвижения исследований, касающиеся экологических последствий деятельности в Районе

4.2 Собирать и распространять результаты исследований и анализов, когда они становятся доступными

4.2.1. Расширять сбор, компилирование, анализ и обобщение результатов исследований и анализов, когда они становятся доступными (в частности, поступая от подрядчиков), в том числе через базу данных Органа как главное хранилище данных и информации о глубоководных участках морского дна и водной толще над ними

4.2.2. Обеспечивать своевременное распространение результатов исследований и анализов, когда они становятся доступными

4.3 Укреплять, а в подходящих случаях — создавать стратегические альянсы и партнерства с соответствующими

4.3.1. Создавать и укреплять партнерства для улучшения обмена данными и информацией

субрегиональными, региональными и глобальными организациями, включая Межправительственную океанографическую комиссию Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры, Международное агентство по атомной энергии и Международную гидрографическую организацию и такие программы сотрудничества, как совместная программная инициатива Европейского союза «Здоровые и продуктивные моря и океаны», чтобы обмениваться данными и информацией на началах открытости и прозрачности, избегать дублирования усилий и добиваться синергизма, например посредством увязки с мероприятиями Десятилетия Организации Объединенных Наций, посвященного науке об океане в интересах устойчивого развития, которые будут направлены на восполнение пробелов в знаниях, выявленных в ходе первой Глобальной комплексной морской оценки (оценка состояния Мирового океана)

- 4.4 Инициативно взаимодействовать с международным научным сообществом, устраивая семинары, спонсируя публикации и облегчая доступ к неконфиденциальной информации и данным, в частности данным, касающимся морской среды
- 4.5 Готовить информационные сводки о состоянии фоновых экологических данных и разрабатывать процесс оценки экологических последствий деятельности в Районе (Конвенция, ст. 165, п. 2 d))

5 Нарращивание потенциала развивающихся государств

- 5.1 Обеспечивать, чтобы все программы и меры по наращиванию потенциала и формы их реализации были значимыми, осязаемыми, эффективными, действенными и направленными на удовлетворение имеющихся у развивающихся государств потребностей, определяемых самими этими государствами

4.3.2. Популяризировать базу данных Органа как как главное хранилище данных и информации о глубоководных участках морского дна и водной толще над ними и ее потенциальный вклад в развитие глобальных познаний и представлений о морских глубинах, в том числе в контексте Десятилетия Организации Объединенных Наций, посвященного науке об океане в интересах устойчивого развития

4.3.3. Нарращивать, совершенствовать и расширять базу данных Органа и содействовать работе над анализом и обобщением данных с помощью партнерств с различными научными партнерами

4.4.1. Поощрять и укреплять партнерства с международным научным сообществом, в том числе путем его приобщения к семинарам и техническим публикациям

4.4.2. Поощрять и облегчать доступ к неконфиденциальной информации и данным, в том числе касающимся морской среды

4.5.1. Готовить информационные сводки о состоянии фоновых экологических данных

4.5.2. Разрабатывать процессы оценки экологических последствий деятельности в Районе, а в подходящих случаях также распространять и публиковать результаты любых таких оценок

5.1.1. Оказывать развивающимся государствам (в частности, малым островным развивающимся государствам, наименее развитым странам и развивающимся странам, не имеющим выхода к морю) помощь в определении их потребностей

5.1.2. Корректировать в необходимых случаях программы по наращиванию потенциала для удовлетворения потребностей развивающихся государств

- 5.2 Изыскивать и максимально использовать возможности финансирования для Дарственного фонда для проведения морских научных исследований в Районе и его бенефициаров — наряду с участием в глобальных механизмах финансирования
- 5.3 Предусматривать интеграцию мер по наращиванию потенциала в соответствующие инициативы
- 5.4 Развивать результаты, достигнутые в рамках учебных программ подрядчиков, и оценивать их долгосрочное влияние на наращивание потенциала
- 6 Обеспечение полноценного участия развивающихся государств**
- 6.1 Продолжать поощрять полноценное участие развивающихся стран в осуществлении режима Района и изыскивать возможности для такого участия, уделяя особое внимание потребностям государств, не имеющих выхода к морю и находящихся в географически неблагоприятном положении, малых островных развивающихся государств и наименее развитых стран
- 6.2 Проводить обзор масштабов участия развивающихся стран в деятельности в Районе, выявлять и уяснять любые конкретные препятствия к такому участию, а также надлежащим образом преодолевать эти препятствия, в том числе путем целенаправленной разъяснительной работы и с помощью партнерств
- 5.1.3. Проводить регулярные оценки эффективности и актуальности осуществляемых Органом программ и инициатив по наращиванию потенциала
- 5.2.1. Поощрять и укреплять партнерства с правительствами, международными организациями и частным сектором, чтобы максимально использовать возможности финансирования и взносы натурой для Дарственного фонда для проведения морских научных исследований в Районе и его бенефициаров
- 5.2.2. Участвовать в глобальных механизмах финансирования, чтобы стимулировать возможности финансирования для Дарственного фонда для проведения морских научных исследований в Районе и его бенефициаров
- 5.3.1. В максимально возможной степени поощрять, приоритизировать и осуществлять меры по наращиванию потенциала во всех проектах и мероприятиях, осуществляемых Органом единолично и в партнерстве, акцентируя при этом потребности, определенные развивающимися государствами
- 5.4.1. Проводить регулярные оценки учебных программ подрядчиков и их долгосрочного влияния на наращивание потенциала
- 5.4.2. Содействовать корректировке учебных программ подрядчиков для удовлетворения потребностей развивающихся государств
- 6.1.1. Вырабатывать меры по активизации участия развивающихся государств в осуществлении режима Района
- 6.1.2. Выяснять и удовлетворять потребности развивающихся государств в том, что касается осуществления режима Района
- 6.2.1. Консультироваться с развивающимися государствами — членами Органа, чтобы выявлять потенциальные препятствия к их участию и намечать механизмы по преодолению этих препятствий

No. Стратегическое направление	Высокоуровневое действие
6.3 В сотрудничестве с государствами-участниками инициировать и поощрять меры, предоставляющие специалистам из развивающихся государств возможности для прохождения подготовки в области морской науки и техники и для их полного участия в деятельности в Районе (Конвенция, ст. 144, п. 2 b))	<p>6.3.1. Выявлять возможности для прохождения специалистами из развивающихся государств подготовки в области морской науки и техники</p> <p>6.3.2. Активно содействовать партнерствам с правительствами, контракторами и международными организациями в целях поддержания и развития возможностей для прохождения подготовки специалистами из развивающихся государств</p> <p>6.3.3. Определять и развивать меры по усилению роли женщин в деятельности, посвященной глубоководной морской среде, в частности исследованиям морского дна</p>
6.4 Провести детальную ресурсную оценку зарезервированных районов, имеющих в распоряжении Предприятия и развивающихся государств	6.4.1. Обновлять ресурсную оценку зарезервированных районов по мере поступления новых данных и информации
6.5 Определить возможные подходы к обеспечению независимого функционирования Предприятия, которые позволяют как соблюсти цели Конвенции и Соглашения 1994 года, так и учесть то обстоятельство, что Предприятие не располагает капиталом и способно действовать только через совместные предприятия	6.5.1. Определять возможные подходы к независимому функционированию Предприятия, включая процедуры и критерии для деятельности совместных предприятий
7 Обеспечение справедливого распределения финансовых и других экономических выгод	
7.1 Принимать и применять транспарентным образом нормы, правила и процедуры справедливого распределения финансовых и других экономических выгод, получаемых от деятельности в Районе	<p>7.1.1. Действуя на недискриминационной основе, вырабатывать и внедрять нормы, правила и процедуры справедливого распределения финансовых и других экономических выгод, получаемых от деятельности в Районе</p> <p>7.1.2. Разрабатывать критерии для справедливого распределения выгод через Орган в соответствии с пунктом 4 статьи 82 Конвенции</p>
8 Повышение организационной результативности Органа	
8.1 Укреплять свой институциональный потенциал и функционирование, выделяя достаточные ресурсы и кадры на выполнение своих программ работы	<p>8.1.1. Выявлять возможности для упрочения управленческой культуры, снижения рисков и внедрения передового опыта посредством планирования, проработки и реализации организационных реформ</p> <p>8.1.2. Вырабатывать и поддерживать рамочные параметры риск-менеджмента</p>

- 8.1.3. Осуществлять такую кадровую политику, которая позволит привлекать и удерживать умелых специалистов, укрепляя институциональный потенциал Органа
- 8.1.4. В максимально возможной степени обеспечивать повышение квалификации сотрудников, чтобы их навыки и способности отвечали изменению обстановки и появлению у государств-членов новых потребностей
- 8.1.5. Разрабатывать, внедрять, оптимизировать, поддерживать и использовать информационные системы и стандартные операционные процедуры, позволяющие Органу выступать как структура, опирающаяся на знания и информацию
- 8.1.6. Изучать нужды органов и вспомогательных подразделений Органа, а также необходимые институциональные корректировки в их оформлении и функционировании в соответствии с эволюционным подходом, так чтобы они могли эффективно выполнять свои соответствующие обязанности на различных этапах становления деятельности в Районе
- 8.2. Обеспечивать более полное, активное и информированное участие членов Органа и других вовлеченных сторон, беря на вооружение такие методы работы, которые носят сфокусированный, предметный и эффективный характер и применяются на началах усиленной прозрачности и подотчетности, благодаря чему подход к принятию решений становится более инклюзивным
- 8.2.1. И далее поощрять активное участие членов и соответствующих вовлеченных сторон в выполнении порученных Органу задач на основе сотрудничества и взаимодействия
- 8.2.2. Внедрять и подвергать обзору рабочие методы и процессы органов Органа
- 8.3. Держать в поле зрения программы и рабочие методики, следя за тем, чтобы они приводили к достижению целей, установленных членами Органа, в разумные сроки и экономичным образом благодаря совершенствованию планирования и управления
- 8.3.1. Вводить, осуществлять и подвергать обзору меры по эффективному, действенному и прозрачному использованию ресурсов Органа и управлению ими
- 8.4. Оценивать долгосрочные варианты финансирования своей деятельности
- 8.4.1. Намечать долгосрочные варианты надежного финансирования деятельности Органа
- 8.4.2. Проводить регулярную оценку долгосрочных вариантов финансирования деятельности Органа
- 8.4.3. Активно побуждать и стимулировать правительства, международные организации, контракторов и другие вовлеченные стороны к вкладу в развитие и усиление отдачи от деятельности Органа

9 Курс на прозрачность

- | | |
|---|--|
| 9.1 Своевременно и экономично обнародовать информацию о своей работе | 9.1.1. Своевременно и экономично добиваться усиления у Органа программы по разъяснительной работе с общественностью |
| | 9.1.2. Своевременно и экономично добиваться популяризации роли Органа в глобальном управлении океаном и в осуществлении Повестки дня на период до 2030 года |
| 9.2 Обеспечивать доступ к неконфиденциальной информации | 9.2.1. Поощрять и повышать наличие и доступность неконфиденциальной информации, и в частности рассмотреть возможность более широкого распространения информации, аналитики и решений, касающихся работы Органа, особенно через его базу данных |
| 9.3 Ввести четкие, открытые и экономичные рабочие методы и процедуры и обеспечить полное усвоение и надлежащую отрегулированность порядка ответственности и подотчетности всех соответствующих субъектов при выработке, внедрении и исполнении правил и стандартов, касающихся технической, экологической, эксплуатационной и научной составляющих деятельности в Районе и безопасности этой деятельности | 9.3.1. Повышать у всех вовлеченных сторон осведомленность о порядке ответственности и подотчетности |
| | 9.3.2. Вырабатывать четкие, открытые и экономичные рабочие методы и процедуры, обеспечивающие надлежащую отрегулированность порядка ответственности и подотчетности при выработке, внедрении и исполнении правил и стандартов, касающихся технической, экологической, эксплуатационной и научной составляющих деятельности в Районе и безопасности этой деятельности |
| | 9.3.3. Подвергать обзору эффективность рабочих методов и процедур |
| 9.4 Сформировать стратегию и платформу для общения и консультирования с вовлеченными сторонами, облегчающие открытый, вдумчивый и конструктивный диалог, в том числе посвященный их ожиданиям | 9.4.1. Содействовать принятию стратегии общения и взаимодействия с вовлеченными сторонами |
| | 9.4.2. В подходящих случаях активно приобщать соответствующие вовлеченные стороны к работе Органа |

Приложение II

Высокоуровневые действия и относящиеся к ним мероприятия

№	Высокоуровневое действие	Описание	Мероприятия на 2019–2023 годы		
			Сроки реализации	Ответственные органы	Смежные органы
Стратегическое направление 1: исполнение роли Органа в глобальном контексте					
1.1.1	Корректировать свои программы и инициативы для эффективного содействия достижению целей и задач Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, в особенности цели 14	Докладывать о программах и инициативах, содействующих достижению соответствующих целей и задач Повестки дня на период до 2030 года	Ежегодно	Секретариат	Ассамблея
1.1.2	Следить за тем, чтобы программы и инициативы Органа были адекватны целям и задачам Повестки дня на период до 2030 года, в особенности цели 14, а в случае необходимости — предлагать корректировки	Оценивать и подвергать обзору программы и инициативы Органа в сопоставлении с соответствующими целями и задачами Повестки дня на период до 2030 года	Раз в два года	Секретариат	Ассамблея
1.2.1	Создавать партнерства для развития сотрудничества с Организацией Объединенных Наций, в том числе через координационный механизм «ООН-океаны», по вызывающим взаимный интерес вопросам и предоставлять соответствующие соображения и рекомендации	а) Докладывать о вкладе Органа в работу Организации Объединенных Наций над вопросами, вызывающим взаимный интерес	Ежегодно	Ассамблея	Секретариат
		б) Рассматривать просьбы международных организаций о предоставлении статуса наблюдателя в соответствии с пунктом 1 d) правила 82 правил процедуры Ассамблеи	Ежегодно	Ассамблея	
		в) Изучать возможности для заключения меморандума о взаимопонимании или любого другого соответствующего соглашения, призванного развивать сотрудничество	Ежегодно	Ассамблея	Секретариат

№	Высокоуровневое действие	Описание	Мероприятия на 2019–2023 годы		
			Сроки реализации	Ответственные органы	Смежные органы
		между Органом и Организацией Объединенных Наций			
1.2.2	Сотрудничать с Межправительственной океанографической комиссией Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры в планировании и проведении Десятилетия Организации Объединенных Наций, посвященного науке об океане в интересах устойчивого развития, в частности по вопросам, касающимся осуществления морских научных мероприятий в Районе	Внести эффективный вклад в планирование мероприятий Десятилетия Организации Объединенных Наций, посвященного науке об океане в интересах устойчивого развития, и обеспечить, чтобы было уделено надлежащее внимание необходимости содействовать международному сотрудничеству в осуществлении морских научных исследований в Районе	2020 год	Ассамблея	Секретариат
1.2.3	Создавать, сообразуясь с Конвенцией и международным правом, партнерства для развития сотрудничества с соответствующими международными организациями по вызывающим взаимный интерес вопросам и предоставлять соответствующие соображения и рекомендации	i) Докладывать о вкладе Органа в работу соответствующих международных и региональных организаций	Ежегодно	Секретариат	
		ii) Рассматривать просьбы международных организаций о предоставлении статуса наблюдателя в соответствии с пунктами 1 c) и 1 d) правила 82 правил процедуры Ассамблеи	Ежегодно	Ассамблея	
		iii) Изучать возможности для заключения меморандумов о взаимопонимании или других взаимных договоренностей, призванных развивать сотрудничество между Органом и международными и региональными организациями	Ежегодно	Секретариат	
1.2.4	Рассматривать проблемы общего характера, возникающие в связи с деятельностью в Районе, сообразуясь при этом с Конвенцией и международным	Предоставлять советы и рекомендации по вопросам, относящимся к мандату Органа и осуществлению	На постоянной основе	Ассамблея	Секретариат

№	Высокоуровневое действие	Описание	Сроки реализации	Ответственные органы	Смежные органы	Координирующие органы
1.2.5	<p>правом и принимая во внимание роль Органа</p> <p>Пропагандировать и популяризировать роль и конкретный мандат Органа в том, что касается сохранения и устойчивого использования океанических ресурсов и морского биоразнообразия</p>	<p>соответствующих правовых документов</p> <p>i) Участвовать в обсуждениях и вносить вклад в обсуждения на межправительственной конференции по международному юридически обязательному документу на базе Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву о сохранении и устойчивом использовании морского биологического разнообразия в районах за пределами действия национальной юрисдикции, созываемой на основании резолюции 72/249 Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, с целью привлечь внимание к мандату и роли Органа</p> <p>ii) Докладывать о вкладе Органа в обсуждения, проводимые на межправительственной конференции по международному юридически обязательному документу на базе Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву о сохранении и устойчивом использовании морского биологического разнообразия в районах за пределами действия национальной юрисдикции, и выделять те элементы, которые вызывают особый интерес или потенциальную озабоченность применительно к</p>	На постоянной основе	Секретариат	Секретариат	

№	Высокоуровневое действие	Описание	Мероприятия на 2019–2023 годы			
			Сроки реализации	Ответственные органы	Смежные органы	Координирующие органы
		существующему правовому режиму Района и мандату Органа				
		iii) Повышать общую известность и понимание правового режима, посредством которого Орган содействует сохранению и устойчивому использованию океанических ресурсов и приуроченного к ним морского биоразнообразия	На постоянной основе	Секретариат		
1.3.1	Обеспечивать, чтобы деятельность в Районе осуществлялась на благо всего человечества	Отдельных мероприятий по этой позиции не предусмотрено	На постоянной основе	Ассамблея		
1.4.1	Активно взаимодействовать с членами, добиваясь эффективного и единообразного применения соответствующих правовых документов в практике государств	i) Поощрять и стимулировать ратификацию Соглашения 1994 года или присоединение к нему	На постоянной основе	Ассамблея		
		ii) Поощрять и стимулировать ратификацию Протокола о привилегиях и иммунитетах Органа или присоединение к нему	На постоянной основе	Ассамблея	Секретариат	
		iii) Докладывать о состоянии национального законодательства, касающегося глубоководной разработки морского дна и смежных вопросов	На постоянной основе	Совет	Секретариат	
1.4.2	Выявлять специфические вызовы, с которыми сталкиваются развивающиеся государства, и рекомендовать пути и средства их преодоления	i) Докладывать о специфических вызовах, с которыми развивающиеся государства сталкиваются при осуществлении соответствующих международно-правовых документов, регулирующих деятельность в Районе	На постоянной основе	Ассамблея	Секретариат	

Мероприятия на 2019–2023 годы

№	Высокоуровневое действие	Описание	Сроки реализации	Ответственные органы	Смежные органы	Координирующие органы
		ii) Рекомендовать конкретные меры по преодолению специфических вызовов, которые удалось выявить	На постоянной основе	Ассамблея	Секретариат	
1.5.1	Поощрять и укреплять диалог между государствами, соответствующими международными организациями и вовлеченными сторонами, чтобы содействовать применению практических инструментов для «разумного взаимосогласования» разных видов деятельности в Районе и других мероприятий в морской среде	Разрабатывать практические инструменты, облегчающие «разумное взаимосогласование»	На постоянной основе	Ассамблея	Совет и Юридическая и техническая комиссия	
Стратегическое направление 2: укрепление базы, регулирующей деятельность в Районе						
2.1.1	Содействовать разработке норм, правил и процедур, охватывающих все фазы глубоководной добычной деятельности	i) Содействовать рассмотрению соображений Совета и замечаний вовлеченных сторон по проекту правил разработки	На постоянной основе	Совет	Секретариат	
		ii) Содействовать выяснению и обзору имеющихся вариантов, которые необходимо рассмотреть при принятии решения о финансовой модели	На постоянной основе	Секретариат	Совет	Финансовый комитет и Юридическая и техническая комиссия
		iii) Рассмотреть возможные рамочные параметры работы над обзором, составлением и интеграцией стандартов и руководств	На постоянной основе	Секретариат	Совет	Юридическая и техническая комиссия
		iv) Представить пересмотренный проект правил разработки для рассмотрения Советом	На постоянной основе	Секретариат	Совет	

№	Высокоуровневое действие	Описание	Мероприятия на 2019–2023 годы			
			Сроки реализации	Ответственные органы	Смежные органы	Координирующие органы
2.1.2	Отслеживать и подвергать обзору действие норм, правил и процедур, обеспечивая их соответствие политике, целям, критериям, принципам и положениям, сформулированным в Конвенции и Соглашении 1994 года	i) Рассматривать случаи несоблюдения контракторами своих обязательств и сообщать о таких случаях	На постоянной основе	Секретариат	Совет	Юридическая и техническая комиссия
		ii) Рекомендовать меры, способствующие соблюдению контракторами своих обязательств в будущем	2019 год	Совет	Секретариат	Юридическая и техническая комиссия
2.1.3	Уточнять роли и обязанности различных вовлеченных сторон, в частности Органа, поручившихся государств и государств флага	Провести исследование по вопросу о ролях и обязанностях различных вовлеченных сторон	2021 год	Ассамблея	Совет	Секретариат
2.2.1	Подвергать обзору нормы, правила и процедуры, регулирующие разработку полезных ископаемых, следя за тем, чтобы они учитывали передовую отраслевую практику и удачные разработки, обеспечивающие экологически ответственное управление, с целью поощрять инвестирование по «единым правилам игры» и чтобы используемые в них термины были ясными и последовательными	Отдельных мероприятий по этой позиции не предусмотрено	На постоянной основе	Совет	Юридическая и техническая комиссия	
2.3.1	Отслеживать происходящие события и следить за адекватностью правовой базы деятельности в Районе	i) Провести периодический обзор международного режима Района, устанавливаемого в статье 154 Конвенции	2022 год	Ассамблея		
		ii) Вынести рекомендации по итогам периодического обзора с целью добиться улучшений в функционировании режима	2022 год	Ассамблея		

Мероприятия на 2019–2023 годы

№	Высокоуровневое действие	Описание	Сроки реализации	Ответственные органы	Смежные органы	Координирующие органы
2.3.2	Обеспечивать, чтобы нормы, правила и процедуры, регулирующие разработку полезных ископаемых, отражали внедрение адаптивной системы управления	Отдельных мероприятий по этой позиции не предусмотрено	2020 год	Ассамблея	Совет	
2.4.1	Подвергать обзору регулятивную базу, следя за тем, чтобы она надлежаще учитывала интересы развивающихся государств и поощряла их участие в деятельности в Районе	Отдельных мероприятий по этой позиции не предусмотрено	На постоянной основе	Ассамблея		
2.5.1	Регулярно проводить оценку и анализ тенденций и сдвигов в глубоководной добычной деятельности на морском дне	Рассмотреть результаты оценки и анализа тенденций и сдвигов в глубоководной добычной деятельности на морском дне	2023 год	Совет	Секретариат	
2.6.1	Выяснять потенциальное воздействие добычи полезных ископаемых в Районе на экономику развивающихся государств — производителей на суше и разрабатывать возможные критерии для оказания экономической помощи	Провести исследование по вопросу о потенциальном воздействии добычи полезных ископаемых в Районе на экономику развивающихся государств — производителей на суше	2020 год	Секретарь	Совет	Юридическая и техническая комиссия

Стратегическое направление 3: защита морской среды

3.1.1	Разрабатывать регулятивную базу для защиты морской среды от вредных последствий, которые могут возникнуть в результате деятельности в Районе	i) Рассмотреть применение осторожного подхода к деятельности в Районе	2019 год	Совет и Юридическая и техническая комиссия	Секретариат	
		ii) Разработать механизм привлечения и отбора независимых компетентных экспертов согласно проекту правил разработки	2019 год	Совет	Секретариат	Юридическая и техническая комиссия

№	Высокоуровневое действие	Описание	Мероприятия на 2019–2023 годы			
			Сроки реализации	Ответственные органы	Смежные органы	Координирующие органы
		iii) Составить руководство для подрядчиков по созданию рабочего и заповедного эталонных полигонов	2020 год	Юридическая и техническая комиссия	Совет	
		iv) Рассмотреть наброски инспекционного механизма, в том числе порядка назначения инспекторов	2019 год	Совет		
3.1.2	Внедрять регулятивную базу для защиты морской среды от вредных последствий, которые могут возникнуть в результате деятельности в Районе	Разработать механизм и процедуру независимого обзора экологических планов и аттестации их исполнения согласно проекту правил разработки	2019 год	Совет	Юридическая и техническая комиссия	Секретариат
3.1.3	Подвергать обзору регулятивную базу для защиты морской среды от вредных последствий, которые могут возникнуть в результате деятельности в Районе	Проводить обзор годовых отчетов, представляемых подрядчиками	На постоянной основе	Совет	Секретариат	
3.1.4	Отслеживать передовые природоохранные методы и следить за появлением удачных наработок	Отдельных мероприятий по этой позиции не предусмотрено	На постоянной основе	Совет	Юридическая и техническая комиссия	
3.2.1	Составлять региональные экологические оценки и региональные планы экологического обустройства для всех минерагенических провинций в Районе, где ведется разведка или разработка	i) Внедрить стратегию Органа по разработке региональных планов экологического обустройства	2020 год	Совет	Секретариат	
		ii) Разработать и внедрить стандартизованный подход к проектированию и разработке региональных планов экологического обустройства	2020 год	Секретариат	Совет	
		iii) Докладывать о ходе осуществления программы Органа в отношении региональных планов экологического обустройства	Ежегодно	Секретариат	Совет	Юридическая и техническая комиссия

№	Высокоуровневое действие	Описание	Мероприятия на 2019–2023 годы			
			Сроки реализации	Ответственные органы	Смежные органы	Координирующие органы
		iv) Подготовить региональные экологические оценки, в которых компилируется соответствующая научная информация, помогающая разрабатывать региональные планы экологического обустройства	2020 год	Юридическая и техническая комиссия	Совет	
		v) Принять региональные планы экологического обустройства для всех минерагенических провинций, где ведутся разведка и разработка	2023 год	Совет	Юридическая и техническая комиссия	
3.2.2	Действуя в сотрудничестве с контракторами, поручившимися государствами и другими соответствующими вовлеченными сторонами, способствовать внедрению региональных планов экологического обустройства для всех минерагенических провинций в Районе, где ведется или будет вестись разведка или разработка	Отдельных мероприятий по этой позиции не предусмотрено	2023 год	Совет	Ассамблея	Юридическая и техническая комиссия и секретариат
3.2.3	Следить за внедрением региональных планов экологического обустройства (в том числе выявляя обнаружившиеся вызовы и сложности) для всех минерагенических провинций в Районе, где ведется или будет вестись разведка или разработка	i) Провести обзор внедрения планов экологического обустройства для разломной зоны Кларион-Клиппертон	2023 год	Совет	Юридическая и техническая комиссия	Секретариат
		ii) Рекомендовать конкретные меры по преодолению проблем, выявленных при обзоре региональных планов экологического обустройства	2023 год	Юридическая и техническая комиссия	Совет	Секретариат

№	Высокоуровневое действие	Описание	Мероприятия на 2019–2023 годы			
			Сроки реализации	Ответственные органы	Смежные органы	Координирующие органы
		iii) Провести обзор эффективности существующих районов, представляющих особый экологический интерес, и рассмотреть вопрос о назначении дополнительных районов	2020 год	Юридическая и техническая комиссия	Совет	Секретариат
3.2.4	Поощрять и стимулировать стратегические партнерства для поддержки работы Органа над составлением региональных экологических оценок и региональных планов экологического обустройства, их внедрением и отслеживанием их действия	Отдельных мероприятий по этой позиции не предусмотрено	На постоянной основе	Ассамблея	Совет	
3.3.1	Облегчать публичный доступ к неконфиденциальной экологической информации	i) Разработать процедуры и механизмы, облегчающие доступ к неконфиденциальной экологической информации ii) Обеспечивать наличие и доступность неконфиденциальной экологической информации через базу данных Органа	2019 год	Секретариат		
3.3.2	Поощрять участие вовлеченных сторон в выработке и обзоре регулятивной базы, принятой в интересах защиты морской среды	i) Разработать процедуры и механизмы, облегчающие консультирование с вовлеченными сторонами ii) Обеспечивать размещение на веб-сайте Органа материалов, поступающих от всех вовлеченных сторон в порядке участия в публичном обсуждении проекта правил разработки	2020 год	Секретариат	Совет и Юридическая и техническая комиссия	

Мероприятия на 2019–2023 годы

№	Высокоуровневое действие	Описание	Сроки реализации	Ответственные органы	Смежные органы	Координирующие органы
3.4.1	Разрабатывать продуманные программы и методологии мониторинга для оценки того, насколько деятельность в Районе может нарушить экологическое равновесие морской среды	i) Разработать руководящие рекомендации контракторам по испытанию компонентов добычной системы или по осуществлению других мероприятий, требующих оценки экологического воздействия на этапе разведки	2019 год	Юридическая и техническая комиссия	Совет	
		ii) Разработать руководящие рекомендации контракторам в отношении процедуры, которой необходимо следовать при проведении оценки экологического воздействия добычного испытания	2019 год	Юридическая и техническая комиссия	Совет	
3.4.2	Подвергать обзору адекватность мониторинговых программ и методологий	i) Провести обзор оценок экологического воздействия при испытании компонентов коллектора на добычных участках	2019 год	Юридическая и техническая комиссия	Совет	Секретариат
		ii) Провести обзор руководящих рекомендаций контракторам по оценке возможного экологического воздействия разработки морских полезных ископаемых в Районе	2019 год	Юридическая и техническая комиссия	Совет	
3.4.3	Поощрять и стимулировать стратегические партнерства для поддержки работы Органа над составлением продуманных мониторинговых программ и методологий	Отдельных мероприятий по этой позиции не предусмотрено	На постоянной основе	Ассамблея	Совет	
3.5.1	Действуя в сотрудничестве с контракторами, поручившимися государствами и другими вовлеченными сторонами, осуществлять мониторинг загрязнения морской среды и угрожающих ей	i) Разработать стандарты и руководства по мониторингу и обеспечению проведения оценки рисков	2022 год	Юридическая и техническая комиссия	Совет	Секретариат
		ii) Периодически публиковать в открытом доступе отчет о	2023 год	Юридическая и	Совет	Секретариат

№	Высокоуровневое действие	Описание	Мероприятия на 2019–2023 годы			
			Сроки реализации	Ответственные органы	Смежные органы	Координирующие органы
	опасностей в результате деятельности на морском дне, проводимой в Районе	состоянии окружающей среды в минерагенических провинциях, где ведется разведка		техническая комиссия		
3.5.2	Подвергать обзору правила, процедуры и мониторинговые программы и методологии, призванные предотвращать, сокращать и сохранять под контролем загрязнение морской среды, другие опасности для нее и нарушения ее экологического равновесия, чтобы не допускать ущерба флоре и фауне морской среды	Отдельных мероприятий по этой позиции не предусмотрено	На постоянной основе	Юридическая и техническая комиссия	Совет	
3.5.3	Выполнять соответствующие требования в отношении защиты морской среды, содержащиеся в части XII Конвенции	Составить компиляцию соответствующих инструкций по созданию и обустройству морских охраняемых районов за пределами действия национальной юрисдикции	2019 год	Секретариат	Юридическая и техническая комиссия	
3.5.4	Поощрять и стимулировать стратегические партнерства для поддержки работы Органа над составлением правил, процедур и мониторинговых программ и методологий	Отдельных мероприятий по этой позиции не предусмотрено	На постоянной основе	Ассамблея	Совет	
Стратегическое направление 4: содействие проведению и поощрение морских научных исследований в Районе						
4.1.1	Активно стимулировать и поощрять проведение морских научных исследований в связи с деятельностью в Районе	Формировать совместные инициативы по укреплению инфраструктуры морских научных исследований в Районе	На постоянной основе	Ассамблея	Совет и секретариат	
4.1.2	Стимулировать и поощрять исследования, касающиеся экологических последствий деятельности в Районе	Содействовать программам долгосрочных наблюдений для мониторинга окружающей среды и разработки экологических технологий в Районе	На постоянной основе	Ассамблея		

№	Высокоуровневое действие	Описание	Мероприятия на 2019–2023 годы		
			Сроки реализации	Ответственные органы	Смежные органы Координирующие органы
4.1.3	Создавать стратегические альянсы и партнерства с правительствами, международными организациями, контракторами и другими соответствующими вовлеченными сторонами для продвижения исследований, касающиеся экологических последствий деятельности в Районе	Создать совместную сеть научных учреждений для содействия сбору, анализу и архивированию экологической информации и разработке систем долгосрочных наблюдений	2019 год	Секретариат	
4.2.1	Расширять сбор, компилирование, анализ и обобщение исследовательских результатов и анализов, когда они становятся доступными (в частности, поступая от контракторов), в том числе через базу данных Органа как главное хранилище данных и информации о глубоководных участках морского дна и водной толще над ними	Способствовать стандартизации подходов контракторов к таксономической идентификации	2020 год	Секретариат	
4.2.2	Обеспечивать своевременное распространение исследовательских результатов и анализов, когда они становятся доступными	i) Собрать и распространить фоновые экологические данные, собранные контракторами	2019 год	Секретариат	
		ii) Внедрить стратегию Органа по управлению данными	2019 год	Секретариат	
		iii) Расширять таксономические атласы по организмам, обитающим на глубоководных участках морского дна и в водной толще	На постоянной основе	Секретариат	
4.3.1	Создавать и укреплять партнерства для улучшения обмена данными и информацией	Интегрировать неконфиденциальную экологическую информацию с Океанической биогеографической информационной системой Межправительственной океанографической комиссии Организации	2019 год	Совет	Секретариат

№	Высокоуровневое действие	Описание	Мероприятия на 2019–2023 годы		
			Сроки реализации	Ответственные органы	Смежные органы Координирующие органы
		Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры			
4.3.2	Популяризировать базу данных Органа как главное хранилище данных и информации о глубоководных участках морского дна и водной толще над ними и ее потенциальный вклад в развитие глобальных познаний и представлений о морских глубинах, в том числе в контексте Десятилетия Организации Объединенных Наций, посвященного науке об океане в интересах устойчивого развития	Осуществить запуск базы данных Органа	2019 год	Секретариат	
4.3.3	Наращивать, совершенствовать и расширять базу данных Органа и содействовать работе над анализом и обобщением данных с помощью партнерств с различными научными партнерами	Разрабатывать инструменты визуализации данных для разных вовлеченных сторон	На постоянной основе	Секретариат	
4.4.1	Поощрять и укреплять партнерства с международным научным сообществом, в том числе путем его приобщения к семинарам и техническим публикациям	Совместно устроить семинары, посвященные обобщению научных и экологических данных и информации и оценке пробелов в данных по разным минерагеническим провинциям	2019 год	Секретариат	
4.4.2	Поощрять и облегчать доступ к неконфиденциальной информации и данным, в том числе касающимся морской среды	Запросить данные у внешних пользователей	2019 год	Секретариат	
4.5.1	Готовить информационные сводки о состоянии фоновых экологических данных	Провести периодический (пятилетний) обзор состояния фоновых экологических данных	2023 год	Юридическая и техническая комиссия	Секретариат

Мероприятия на 2019–2023 годы

№	Высокоуровневое действие	Описание	Сроки реализации	Ответственные органы	Смежные органы	Координирующие органы
4.5.2	Разрабатывать процессы оценки экологических последствий деятельности в Районе, а в подходящих случаях также распространять и публиковать результаты любых таких оценок	Опубликовать технические отчеты по оценкам экологических рисков, создаваемых деятельностью в Районе	2020 год	Секретариат		
Стратегическое направление 5: наращивание потенциала развивающихся государств						
5.1.1	Оказывать развивающимся государствам (в частности, малым островным развивающимся государствам, наименее развитым странам и развивающимся странам, не имеющим выхода к морю) помощь в определении их потребностей	i) Доложить о разветвляемых инициативах, облегчающих выяснение потребностей развивающихся государств	2020 год	Секретариат		
		ii) Собрать мнения, которые позволяют выяснить формирующиеся потребности развивающихся государств, в частности малых островных развивающихся государств, наименее развитых стран и развивающихся стран, не имеющих выхода к морю	2020 год	Секретариат		
		iii) Разработать для Органа такую стратегию наращивания потенциала, которая учитывает потребности, определенные развивающимися государствами	2020 год	Секретариат	Ассамблея	
5.1.2	Корректировать в необходимых случаях программы по наращиванию потенциала для удовлетворения потребностей развивающихся государств	i) Внести корректировки, которые позволяют учитывать потребности, определенные развивающимися государствами	2020 год	Секретариат		
		ii) Рекомендовать конкретные меры по учету потребностей, определенных развивающимися государствами	2020 год	Секретариат		

№	Высокоуровневое действие	Описание	Мероприятия на 2019–2023 годы		
			Сроки реализации	Ответственные органы	Смежные органы
5.1.3	Проводить регулярные оценки эффективности и актуальности осуществляемых Органом программ и инициатив по наращиванию потенциала	i) Доложить о ключевых результатах проведенных оценок	2020 год	Секретариат	Ассамблея
		ii) Рекомендовать конкретные меры, позволяющие совершенствовать реализацию осуществляемых Органом программ и мер по наращиванию потенциала	2020 год	Секретариат	Ассамблея
5.2.1	Поощрять и укреплять партнерства с правительствами, международными организациями и частным сектором, чтобы максимально использовать возможности финансирования и взносы натурой для Дарственного фонда для проведения морских научных исследований в Районе и его бенефициаров	Докладывать о партнерствах, созданных для максимального использования возможностей финансирования для Дарственного фонда для проведения морских научных исследований в Районе и его бенефициаров	Ежегодно	Секретариат	Ассамблея
5.2.2	Участвовать в глобальных механизмах финансирования, чтобы стимулировать возможности финансирования для Дарственного фонда для проведения морских научных исследований в Районе и его бенефициаров	Отдельных мероприятий по этой позиции не предусмотрено	На постоянной основе	Секретариат	
5.3.1	В максимально возможной степени поощрять, приоритизировать и осуществлять меры по наращиванию потенциала во всех проектах и мероприятиях, осуществляемых Органом единолично и в партнерстве, акцентируя при этом потребности, определенные развивающимися государствами	i) Обеспечивать размещение и доступность на веб-сайте Органа всей информации о возможностях для наращивания потенциала	На постоянной основе	Секретариат	
		ii) В максимально возможной степени обеспечивать, чтобы все проекты и мероприятия Органа содержали компонент, специально посвященный наращиванию потенциала	На постоянной основе	Секретариат	

Мероприятия на 2019–2023 годы

№	Высокоуровневое действие	Описание	Сроки реализации	Ответственные органы	Смежные органы	Координирующие органы
		iii) Разрабатывать и внедрять меры и процессы, обеспечивающие отбор наиболее квалифицированных кандидатов	На постоянной основе	Секретариат		Юридическая и техническая комиссия
		iv) Поощрять и стимулировать молодых ученых и исследователей из развивающихся государств, отличившихся в области исследования морских глубин, в виде присвоения им наград Генерального секретаря	На постоянной основе	Секретариат		
5.4.1	Проводить регулярные оценки учебных программ контракторов и их долгосрочного влияния на наращивание потенциала	i) Проанализировать долгосрочную отдачу от учебных программ контракторов	2020 год	Секретариат	Ассамблея	Юридическая и техническая комиссия
		ii) Рекомендовать меры по повышению отдачи от учебных программ контракторов	2020 год	Секретариат	Ассамблея	Юридическая и техническая комиссия
5.4.2	Содействовать корректировке учебных программ контракторов для удовлетворения потребностей развивающихся государств	i) Действуя в партнерстве с контракторами, наметить варианты для корректировки их учебных программ	2021 год	Секретариат	Ассамблея	Юридическая и техническая комиссия
		ii) Продумать экономичные меры, позволяющие совершенствовать реализацию учебных программ контракторов	2020 год	Секретариат	Совет	Юридическая и техническая комиссия
Стратегическое направление 6: обеспечение полноценного участия развивающихся государств						
6.1.1	Вырабатывать меры по активизации участия развивающихся государств в осуществлении режима Района	i) Определить меры по активизации участия развивающихся государств в работе Органа	2020 год	Секретариат	Ассамблея	

		<i>Мероприятия на 2019–2023 годы</i>				
<i>№</i>	<i>Высокоуровневое действие</i>	<i>Описание</i>	<i>Сроки реализации</i>	<i>Ответственные органы</i>	<i>Смежные органы</i>	<i>Координирующие органы</i>
		ii) Определить меры по активизации участия развивающихся государств в морских научных программах, выполняемых в Районе	2020 год	Секретариат	Ассамблея	
6.1.2	Выяснять и удовлетворять потребности развивающихся государств в том, что касается осуществления режима Района	i) Выяснить потребности развивающихся государств в том, что касается обеспечения эффективного и действенного осуществления режима Района	2023 год	Ассамблея		
		ii) Определить меры по улучшению осуществления режима Района развивающимися государствами	2023 год	Ассамблея		
6.2.1	Консультироваться с развивающимися государствами — членами Органа, чтобы выявлять потенциальные препятствия к их участию и наметить механизмы по преодолению этих препятствий	i) Организовать консультации с развивающимися государствами — членами Органа, чтобы выявить потенциальные препятствия к их участию в деятельности в Районе	2020 год	Секретариат	Ассамблея	
		ii) Доложить о потенциальных механизмах, намечаемых для преодоления препятствий, которые не позволяют развивающимся государствам — членам Органа полноценно участвовать в деятельности в Районе	2020 год	Секретариат	Ассамблея	
6.3.1	Выявлять возможности для прохождения специалистами из развивающихся государств подготовки в области морской науки и техники	i) Создать сеть организаций, предоставляющих возможности для прохождения подготовки специалистами из развивающихся государств	2020 год	Секретариат		

Мероприятия на 2019–2023 годы

№	Высокоуровневое действие	Описание	Сроки реализации	Ответственные органы	Смежные органы	Координирующие органы
		ii) Поощрять и стимулировать создание региональных центров передового опыта для укрепления потенциала в развивающихся государствах	На постоянной основе	Ассамблея	Секретариат	
		iii) Создать и вести базу данных о стажерах из развивающихся государств, которые воспользовались возможностями для прохождения подготовки	На постоянной основе	Секретариат		Юридическая и техническая комиссия
6.3.2	Активно содействовать партнерствам с правительствами, контракторами и международными организациями в целях поддержания и развития возможностей для прохождения подготовки специалистами из развивающихся государств	i) Содействовать отбору квалифицированных кандидатов для прохождения учебных программ, предусматриваемых планами работы ii) Докладывать об осуществлении учебных программ	На постоянной основе	Секретариат	Юридическая и техническая комиссия	Совет
6.3.3	Определять и развивать меры по усилению роли женщин в деятельности, посвященной глубоководной морской среде, в частности исследованиям морского дна	Доложить о выявленных или разработанных мерах, которые могли бы быть приняты Органом для повышения роли женщин в исследовании глубоководной морской среды	2020 год	Секретариат	Ассамблея	
6.4.1	Обновлять ресурсную оценку зарезервированных районов по мере поступления новых данных и информации	Доложить о детальных ресурсных оценках зарезервированных районов, доступных для Предприятия и развивающихся государств	2020 год	Секретариат		
6.5.1	Определять возможные подходы к независимому функционированию Предприятия, включая процедуры и критерии для деятельности совместных предприятий	i) Заказать исследование, посвященное введению Предприятия в действие ii) Поручить назначенному Специальному представителю Генерального секретаря по	2019 год 2019 год	Секретариат Секретариат	Ассамблея и Совет Совет	Юридическая и техническая комиссия

		Мероприятия на 2019–2023 годы			
№	Высокоуровневое действие	Описание	Сроки реализации	Ответственные органы	Смежные органы Координирующие органы
		Предприятию составить доклад относительно предложения правительства Польши о создании совместного с Предприятием предприятия			
		iii) Содействовать разработке бизнес-предложения, которое облегчило бы деятельность совместного предприятия	2019 год	Секретариат	Совет
		iv) Учредить целевой фонд добровольных взносов, из которого выделялись бы необходимые средства для работы Специального представителя Генерального секретаря по Предприятию	2019 год	Секретариат	Совет
Стратегическое направление 7: обеспечение справедливого распределения финансовых и других экономических выгод					
7.1.1	Действуя на недискриминационной основе, выработать и внедрять нормы, правила и процедуры справедливого распределения финансовых и других экономических выгод, получаемых от деятельности в Районе	Провести исследование по вопросу о справедливом распределении финансовых и других экономических выгод от глубоководной разработки морского дна	2019 год	Секретариат	Финансовый комитет
7.1.2	Разрабатывать критерии для справедливого распределения выгод через Орган в соответствии с пунктом 4 статьи 82 Конвенции	Отдельных мероприятий по этой позиции не предусмотрено	2019 год	Ассамблея	Финансовый комитет
Стратегическое направление 8: повышение организационной результативности Органа					
8.1.1	Выявлять возможности для упрочения управленческой культуры, снижения рисков и внедрения передового опыта посредством планирования,	i) Составить высокоуровневый план действий Органа	2019 год	Секретариат	Ассамблея
		ii) Составить бизнес-план секретариата	2020 год	Секретариат	

		<i>Мероприятия на 2019–2023 годы</i>				
<i>№</i>	<i>Высокоуровневое действие</i>	<i>Описание</i>	<i>Сроки реализации</i>	<i>Ответственные органы</i>	<i>Смежные органы</i>	<i>Координирующие органы</i>
	проработки и реализации организационных реформ	iii) Создать и поддерживать хорошую рабочую обстановку с опорой на крепкую управленческую культуру	На постоянной основе	Секретариат		
		iv) Добиваться безупречности административных услуг, предоставляемых Органом	На постоянной основе	Секретариат		
		v) Обеспечивать следование политике в сфере охраны и безопасности, действующей у Организации Объединенных Наций	На постоянной основе	Секретариат		
		vi) Рекомендовать альтернативную методологию, опирающуюся на Международные стандарты учета в государственном секторе, которые внедряются сейчас в бухгалтерском ведомстве секретариата	2019 год	Секретариат	Финансовый комитет	
		vii) Указывать точные затраты на контроль за выполнением разведочных контрактов и на их административное сопровождение	На постоянной основе	Секретариат	Ассамблея, Совет и Финансовый комитет	
8.1.2	Вырабатывать и поддерживать рамочные параметры риск-менеджмента	i) Провести обзор усилий секретариата в сфере риск-менеджмента за двухгодичный период 2019–2020 годов	2020 год	Секретариат		
		ii) Оформить реестр рисков и план обеспечения бесперебойного функционирования Органа	2020 год	Секретариат		
8.1.3	Осуществлять такую кадровую политику, которая позволит привлекать и удерживать умелых специалистов,	Обеспечивать эффективность процесса найма сотрудников	На постоянной основе	Секретариат		

№	Высокоуровневое действие	Описание	Мероприятия на 2019–2023 годы		
			Сроки реализации	Ответственные органы	Смежные органы Координирующие органы
	укрепля институциональный потенциал Органа				
8.1.4	В максимально возможной степени обеспечивать повышение квалификации сотрудников, чтобы их навыки и способности отвечали изменению обстановки и появлению у государственных новых потребностей	<p>i) Усиливать возможности Органа благодаря повышению профессиональной квалификации и обучению кадров</p> <p>ii) Выделить ресурсы, позволяющие поддерживать развитие потенциала сотрудников</p>	<p>На постоянной основе</p> <p>2020 год</p>	<p>Секретариат</p> <p>Ассамблея</p>	<p></p> <p>Финансовый комитет</p>
8.1.5	Разрабатывать, внедрять, оптимизировать, поддерживать и использовать информационные системы и стандартные операционные процедуры, позволяющие Органу выступать как структура, опирающаяся на знания и информацию	<p>i) Разрабатывать, внедрять и подвергать обзору сервисы в сфере информационно-коммуникационных технологий, чтобы обеспечивать эффективное предоставление Органом соответствующих услуг</p> <p>ii) Одобрить предложение о разработке, поддержании и совершенствовании сервисов в сфере информационно-коммуникационных технологий (например, защищенного доступа и веб-сайта)</p>	<p>На постоянной основе</p> <p>2020 год</p>	<p>Секретариат</p> <p>Совет</p>	<p></p> <p>Финансовый комитет</p>
8.1.6	Изучать нужды органов и вспомогательных подразделений Органа, а также необходимые институциональные корректировки в их оформлении и функционировании в соответствии с эволюционным подходом, так чтобы они могли эффективно выполнять свои соответствующие обязанности на различных этапах становления деятельности в Районе	Выпускать отчет с указанием потребностей и корректировок, которые должны быть обязательно учтены для дальнейшей эволюции Органа	Ежегодно	Ассамблея	Секретарь

Мероприятия на 2019–2023 годы

№	Высокоуровневое действие	Описание	Сроки реализации	Ответственные органы	Смежные органы	Координирующие органы
8.2.1	И далее поощрять активное участие членов и соответствующих вовлеченных сторон в выполнении порученных Органу задач на основе сотрудничества и взаимодействия	i) Разработать и сохранять в поле зрения ориентиры и критерии, определяющие порядок подачи заявок наблюдателями и их участия	2019 год	Ассамблея	Секретариат	
		ii) Разрабатывать меры и механизмы, поощряющие вклад членов и соответствующих вовлеченных сторон в программы, проекты и инициативы Органа	На постоянной основе	Секретариат		
8.2.2	Внедрять и подвергать обзору рабочие методы и процессы органов Органа	i) Выпускать доклад Генерального секретаря о выполнении решений Совета	Ежегодно	Секретариат		
		ii) Выпускать доклад Председателя Юридической и технической комиссии о работе Комиссии	Ежегодно	Юридическая и техническая комиссия		
		iii) Пересматривать, когда это необходимо, Положения и правила о персонале Органа в соответствии с рекомендациями Комиссии по международной гражданской службе	На постоянной основе	Ассамблея		Секретариат
		iv) Пересматривать, когда это необходимо, Финансовые положения и правила	На постоянной основе	Ассамблея и Совет	Финансовый комитет	Секретариат
		v) Пересматривать, когда это необходимо, инструкции по организации и порядку работы	На постоянной основе	Секретариат		
8.3.1	Вводить, осуществлять и подвергать обзору меры по эффективному, ответственному и прозрачному	i) Обеспечивать инициативное общение и взаимодействие с государствами-членами в вопросе о	На постоянной основе	Секретариат		

№	Высокоуровневое действие	Описание	Мероприятия на 2019–2023 годы			
			Сроки реализации	Ответственные органы	Смежные органы	Координирующие органы
	использованию ресурсов Органа и управлению ими	ситуации с начисленными им взносами				
		ii) Обеспечивать своевременное представление финансовых отчетов	На постоянной основе	Секретариат	Финансовый комитет	Ассамблея и Совет
		iii) Докладывать о состоянии различных целевых фондов добровольных взносов	На постоянной основе	Секретариат	Финансовый комитет	Ассамблея и Совет
		iv) Ввести результатно-ориентированный бюджет	2020 год	Секретариат	Финансовый комитет	
		v) Выпускать доклад с рекомендациями Финансового комитета	На постоянной основе	Финансовый комитет	Совет	Ассамблея
8.4.1	Намечать долгосрочные варианты надежного финансирования деятельности Органа	i) Предоставить рекомендации и аналитические выкладки по долгосрочным вариантам надежного финансирования деятельности Органа	2020 год	Финансовый комитет		
		ii) Разработать стратегию мобилизации ресурсов для Органа	2020 год	Секретариат		
8.4.2	Проводить регулярную оценку долгосрочных вариантов финансирования деятельности Органа	Доложить о потенциальных долгосрочных вариантах финансирования деятельности Органа	2020 год	Секретариат	Ассамблея, Совет и Финансовый комитет	
8.4.3	Активно побуждать и стимулировать правительства, международные организации, контракторов и другие вовлеченные стороны к вкладу в развитие и усиление отдачи от деятельности Органа	Докладывать о стратегических партнерствах, созданных для поддержки программ и мероприятий Органа	Ежегодно	Секретариат	Ассамблея	

№	Высокоуровневое действие	Описание	Сроки реализации	Ответственные органы	Смежные органы	Координирующие органы
Стратегическое направление 9: курс на прозрачность						
9.1.1	Своевременно и экономично добиваться усиления у Органа программы по разъяснительной работе с общественностью	i) Устраивать информационные семинары, рассказывающие о роли и мандате Органа, а также о выгодах, которые сулит рачительное освоение глубоководных ресурсов морского дна	На постоянной основе	Секретариат		
		ii) Разрабатывать коммуникационные инструменты (например, справочные записки и технические исследования) в поддержку ведущейся разъяснительной работы	На постоянной основе	Секретариат		
		iii) Продумать информационно-пропагандистские мероприятия, призванные отметить 25-летний вклад Органа в осуществление Конвенции, укрепление режима управления океаном и реализацию повестки дня в области устойчивого развития	2019 год	Секретариат		
		iv) Докладывать о мероприятиях, проведенных Органом для усиления разъяснительной работы с общественностью	Ежегодно	Секретариат	Ассамблея	
9.1.2	Своевременно и экономично добиваться популяризации роли Органа в глобальном управлении океаном и в осуществлении Повестки дня на период до 2030 года	Стратегически позиционировать Орган на международных совещаниях и форумах стратегически продуманно, привлекая внимание к его роли в глобальном управлении океаном и реализации Повестки дня на период до 2030 года	На постоянной основе	Секретариат		

		<i>Мероприятия на 2019–2023 годы</i>			
<i>№</i>	<i>Высокоуровневое действие</i>	<i>Описание</i>	<i>Сроки реализации</i>	<i>Ответственные органы</i>	<i>Смежные органы</i> <i>Координирующие органы</i>
9.2.1	Поощрять и повышать наличие и доступность неконфиденциальной информации, и в частности рассмотреть возможность более широкого распространения информации, аналитики и решений, касающихся работы Органа, особенно через его базу данных	<p>i) Изучить с подрядчиками возможность того, чтобы разместить в публичном доступе контракты на разведку и связанные с ними программы деятельности</p> <p>ii) Разработать новый веб-сайт Органа, который отвечает потребностям государств-членов и других соответствующих вовлеченных сторон</p> <p>iii) Обеспечивать, чтобы веб-сайт Органа регулярно обновлялся и своевременно выдавал информацию</p> <p>iv) Обеспечивать своевременное и эффективное опубликование докладов о семинарах и технических исследований</p> <p>v) Поддерживать и развивать библиотеку им. Сатхи Н. Нандана в качестве основного источника информации о глубоководной разведке морского дна и морском праве</p>	2019 год	Совет	Секретариат
			2019 год	Секретариат	
			На постоянной основе	Секретариат	
			На постоянной основе	Секретариат	
			На постоянной основе	Секретариат	
9.3.1	Повышать у всех вовлеченных сторон осведомленность о порядке ответственности и подотчетности	Отдельных мероприятий по этой позиции не предусмотрено			
9.3.2	Вырабатывать четкие, открытые и экономичные рабочие методы и процедуры, обеспечивающие надлежащую	i) Проводить периодические обзоры выполнения утвержденных планов работы по разведке	Ежегодно	Секретариат	

Мероприятия на 2019–2023 годы

№	Высокоуровневое действие	Описание	Сроки реализации	Ответственные органы	Смежные органы	Координирующие органы
	отрегулированность порядка ответственности и подотчетности при выработке, внедрении и исполнении правил и стандартов, касающихся технической, экологической, эксплуатационной и научной составляющих деятельности в Районе и безопасности этой деятельности	ii) Докладывать о состоянии контрактов на разведку и по смежным вопросам, в том числе предоставлять информацию о периодическом обзоре выполнения утвержденных планов работы по разведке	Ежегодно	Совет	Юридическая и техническая комиссия	Секретариат
		iii) Побуждать подрядчиков предоставлять подробные программы деятельности на пятилетний период, предусматривающие четкие цели	На постоянной основе	Совет	Юридическая и техническая комиссия	Секретариат
		iv) Сформулировать рамочные параметры для создания реестра контрактов в соответствии с передовыми международными наработками	2020 год	Секретариат		
		v) Устраивать встречи с подрядчиками, чтобы обеспечивать диалог между ними и Органом, отслеживать осуществление учебных программ и побуждать подрядчиков делиться соответствующими данными и информацией через базу данных Органа	Ежегодно	Секретариат		
9.3.3		Подвергать обзору эффективность рабочих методов и процедур	Отдельных мероприятий по этой позиции не предусмотрено	На постоянной основе	Секретариат	
9.4.1	Содействовать принятию стратегии общения и взаимодействия с вовлеченными сторонами	i) Разработать и внедрить стратегию общения и взаимодействия с вовлеченными сторонами	2019 год	Секретариат		

		<i>Мероприятия на 2019–2023 годы</i>				
<i>№</i>	<i>Высокоуровневое действие</i>	<i>Описание</i>	<i>Сроки реализации</i>	<i>Ответственные органы</i>	<i>Смежные органы</i>	<i>Координирующие органы</i>
		ii) Рассматривать просьбы неправительственных организаций о предоставлении статуса наблюдателя в соответствии с пунктом 1 е) правила 82 правил процедуры Ассамблеи	Ежегодно	Ассамблея		
9.4.2	В подходящих случаях активно приобщать соответствующие вовлеченные стороны к работе Органа	i) Разработать процедуры и механизмы для приобщения соответствующих вовлеченных сторон к работе Органа	2019 год	Секретариат		
		ii) Содействовать выяснению мнений соответствующих вовлеченных сторон при составлении проекта правил разработки	На постоянной основе	Секретариат	Совет	
		iii) Рассмотреть, как отразится проведение Юридической и технической комиссией открытых заседаний и как структурировать такие заседания, чтобы облегчить значимое озвучивание и обсуждение соображений по конкретным темам	2019 год	Юридическая и техническая комиссия	Совет	Секретариат